WO 2004/091859

Schleifkopf

PCT/DE2004/000526

Beschreibung

15

20

25

30

Die Erfindung betrifft einen Schleifkopf mit einem scheibenförmigen Grundkörper, der mehrere drehbar angetriebene Schleifscheiben trägt, einem in einem Gehäuse gelagerten Zugmittelantrieb für eine Antriebswelle mit einem sphärischen Antriebskopf, auf dem ein zweigeteiltes Anschlussstück sitzt, das um einen Mitnehmerzapfen des Antriebskopfes schwenkbar gelagert ist, einer drehfesten Getriebeverbindung zwischen Antriebskopf und Zugmitteln zum Antrieb der drehbar gelagerten Schleifscheiben und einem hoch-untersetzenden Getriebe zwischen Antriebskopf und dem scheibenförmigen Grundkörper.

Es ist bereits ein gattungsgemäßer Schleifkopf bekannt (DE 198 37 218 A1), der als eine geschlossene Baueinheit ausgebildet ist und neben einem ersten sphärischen Lager, das zwischen einem Träger und einem in einem Gestellt gelagerten Antriebsglied für den Träger noch ein Universalgelenk hat, welches den selben Mittelpunkt wie das erste sphärische Lager aufweist und die Schleifscheiben mit einer sich koaxial zu dem Antriebsglied erstreckenden Antriebswelle sphärisch frei schwenkbar verbindet.

Dieser bekannte Schleifkopf fordert insbesondere aufgrund der zwei sphärischen Lager einen erheblichen Bauaufwand und ist aufgrund seiner geschlossenen Ausbildung nicht in gewünschtem Maße variabel, insbesondere nicht für eine Kombination mit anderen Schleifgeräten geeignet.

Demgegenüber liegt der vorliegenden Erfindung die Aufgabe zugrunde, einen einfach aufgebauten Schleifkopf zu schaffen, bei dem die Drehzahl der einzelnen Schleifscheiben die des tragenden scheibeförmigen Grundkörpers wesentlich übersteigt und der mit Schleifgeräten anderer Ausführungen, auch mit Schleifgeräten vorbekannter Ausführungen, kombinierbar ist.

10

15

25

30

Diese Aufgabe wird bei einem Schleifkopf der eingangs erwähnten Art erfindungsgemäß dadurch gelöst, dass der Schleifkopf aus drei voneinander lösbaren Baugruppen gebildet ist, nämlich einem in einem Gehäuse sitzenden Antriebsteil, einem Getriebeteil und einem scheibenförmigen Grundkörper, dass der Getriebeteil einen Zentralkörper zur drehbaren, koaxialen Aufnahme des Anschlussteils hat, dass radial außerhalb des Zentralkörpers das hoch-untersetzende Getriebe gelagert ist, das einerseits am Gehäuse festgelegt ist und dessen hoch-untersetzender Teil zur Übertragung der Drehung an den radial innen liegenden Scheibenkörper des Grundkörpers angeschlossen ist, dass der Scheibenkörper drehbar auf einer Nabe sitzt, die in eine Aufnahme des Getriebeteil formschlüssig eingreift und dass auf der Nabe drehfest eine zentrale Mitnehmerscheibe zum Antrieb der Schleifscheiben angeordnet ist.

Die Aufteilung des erfindungsgemäßen Schleifkopfes in drei Baugruppen macht es möglich, dass das Antriebsteil mit einem Getriebeteil und daran anschließend mit einem scheibenförmigen Grundkörper zu einer Einheit zusammengestellt werden kann. Es ist dabei möglich, mit Grundkörpern unterschiedlicher Ausführungen zu arbeiten, insbesondere den Durchmesser und/oder die Bauhöhe den Einsatzgegebenheiten anzupassen, indem verschiedene Grundkörper zum Einsatz gebracht werden.

Weiter können an die Antriebseinheit Scheibenkörper angeschlossen werden, auf welchen die einzelnen Schleifscheiben nicht durch maschinellen Antrieb, sondern durch Reibung an der zu schleifenden Fläche in Drehung versetzt werden. Auf diese Weise kommt man dann zu besonders geringen Abmessungen, wie sie an manchen Arbeitsplätzen anzutreffen sind (Schieberdichtflächenabstand).

Erfindungsgemäß können die Schleifköpfe mit Ketten oder Zahnriemen als Zugmittel arbeiten. Die Auswahl wird der Benutzer nach den jeweiligen Gegebenheiten treffen.

Erfindungsgemäß kann weiter vorgesehen sein, dass das hoch-untersetzende Getriebe ein Harmonic-Drive-Getriebe ist. Diese Getriebeart ist für ähnliche Geräte insbesondere wegen ihrer relativ geringen Baugröße und ihrem dabei hohen Übersetzuungsverhätnis bekannt geworden.

Der erfindungsgemäße Schleifkopf kann ferner so ausgebildet sein, dass die Schleifscheiben jeweils zur Einstellung ihres Abstandes vom Mittelpunkt des Grundkörpers auf schwenkbar gelagerten Hebeln sitzen. Diese Anordnung der Schleifscheiben ist an sich bekannt. Sie ermöglicht eine Anpassung der Schleifscheibenpositionen an die jeweiligen baulichen Gegebenheiten und gestattet bei hohen Drehzahlen gute Abtragsergebnisse am zu schleifenden Gut, insbesondere wenn die Schleifscheiben rotierend angetrieben sind.

Weiter kann erfindungsgemäß vorgesehen sein, dass ein Zugelement zum Antrieb der Schleifscheiben die zentrale Mitnehmerscheibe sowie weitere Mitnehmerscheiben umläuft, die in Antriebsverbindung mit den einzelnen Schleifscheiben stehen.

Schließlich ist erfindungsgemäß vorgesehen, dass an dem Getriebeteil auf dessen dem Antriebsteil zugewandten Seite ein Anschlag vorgesehen ist, der bei Drehung des Getriebeteil um seine Achse an dem Antriebsteil sperrend anschlägt. Auf diese Weise wird sehr einfach die erforderliche Arretierung der einen Seite des stark-untersetzenden Getriebes sichergestellt. Wechselt die Drehrichtung des Antriebs, so nimmt der Anschlag dann eine Sperrposition ein, wobei der Anschlag auf der anderen Seite des Antriebsteils anschlägt. Eine solche Einstellung kann dadurch noch vereinfacht werden, dass zwei derartige Anschläge vorgesehen sind, die in Drehrichtung vor oder hinter dem Antriebsteil platziert sind.

Im folgenden Teil der Beschreibung werden einige Ausführungsformen des erfindungsgemäßen Schleifkopfes anhand von Zeichnungen beschrieben. Es zeigt:

25

30

20

15

5

- Fig. 1 einen Axialschnitt durch eine Ausführungsform des erfindungsgemäßen Schleifkopfes;
- Fig. 2 eine Explosionsdarstellung des Schleifkopfes nach Fig. 1;
- Fig. 3 einen Axialschnitt durch eine alternative Ausführungsform des scheibenförmigen Grundkörpers;
- Fig. 4 eine Draufsicht auf eine Ausführungsform eines scheibenförmigen Grundkörpers mit auf Schwenkarmen sitzenden Schleifkörpern;
- Fig. 5 eine Ansicht auf die Rückseite der in Fig. 4 dargestellten Anordnung;

Fig. 6 einen Axialschnitt durch eine erfindungsgemäße Ausführungsform der Antriebseinheit mit nicht angetriebenen Schleifscheiben und

Fig. 7 eine Explosionsdarstellung der Anordnung nach Fig. 6.

Der Schleifkopf gemäß den Fig. 1 und 2 zeigt einen Antriebsteil 1, einen Getriebeteil 2 2 und einen scheibenförmigen Grundkörper 3.

Der Getriebeteil 2 hat ein Gehäuse 4, auf dem ein nicht dargestellter Antriebsmotor sitzt, der über ein Zugmittel, also eine Kette oder einen Zahnriemen, an einem Rad 5 angreift, das auf einer Antriebswelle 6 festgelegt ist und diese antreibt. Die Welle 6 hat einen sphärischen Antriebskopf 7 mit einem Antriebszapfen 8. Der Antriebskopf 7 ist von einem zweigeteilten Anschlussstück 9 eingefasst, das bezüglich des Antriebskopfes 7 um den Antriebszapfen 8 beweglich gelagert ist. Von dem Anschlussstück 9 steht ein Führungsabschnitt 10 vor.

15

20

25

30

10

Der Getriebeteil 2 hat einen Zentralkörper 15 mit einer Aufnahme 16, in welche das Anschlussstück 9 eingesteckt und mittels Schrauben 17 gesichert ist.

Der Zentralkörper 15 ist von einem Lagerabschnitt 18 umgeben, der vorzugsweise aus einem Harmonic-Drive-Getriebe gebildet ist. In diesem Lagerabschnitt 18 ist ein in Richtung auf den Antriebsteil 1 vorstehender Anschlag 19 vorgesehen, der im montierten Zustand das Gehäuse 4 hintergreift und somit in der jeweiligen Drehrichtung der Welle 6 eine Drehung des zugehörigen Teils 20 des Lagerabschnitts 18 sperrt. Der gegenüberliegende Teil 21 des Lagerabschnitts 18 wird dabei dann mit stark reduzierter Drehzahl in Drehung versetzt.

Der scheibenförmige Grundkörper 3 hat eine Aufnahme 25, welche die zugewandte Seite des Getriebeteil 2 bis zum Anschlag 26 am Getriebeteil 2 aufnimmt. In dieser Position kommt es zu einer formschlüssigen Verbindung zwischen einer Aufnahme-öffnung 27 im Getriebeteil 2 und einem Formzapfen 28, der auf einer Nabe 29 sitzt, auf der ein Scheibenkörper 30 drehbar festgelegt ist. Schrauben 31 stellen eine feste Verbindung zwischen dem Scheibenkörper 30 und dem Teil 21 des Lagerabschnitts 18

20

25

des Getriebeteil 2 her. Demzufolge wird die stark-reduzierte Drehzahl im Teil 21 des Lagerabschnitts 18 auf den Scheibenkörper 30 übertragen.

Auf der Nabe 29 sitzt eine Mitnehmerscheibe 32, die über ein Zugmittel mit einer Mitnehmerscheibe 33 gekoppelt ist, wobei die Achse 34 dieser Mitnehmerscheibe den Drehpunkt eines Arms 35 bildet, an dessen radial außen liegendem Ende eine Schleifscheibe 36 auf einer Welle 37 montiert ist. Eine weitere Mitnehmerscheibe sitzt auf der Achse 34 und ist mit der Mitnehmerscheibe 39 gekoppelt.

Zur Sicherung einer exakten Ausrichtung der Baugruppen zueinander sind Passungen insbesondere am Übergang vom Anschlussstück 9 zum Getriebeteil 2, vom Getriebeteil 2 zur Nabe 29 und vom Getriebeteil 2 zum Scheibenkörper 30 vorgesehen.

Fig. 3 zeigt eine Ausführungsform des erfindungsgemäßen scheibenförmigen Grund-körpers 3, welcher von der zuvor beschriebenen dadurch abweicht, dass hier die Schleifscheiben 40, von denen nur eine dargestellt ist, auf dem Grundkörper in fester Position drehbar angeordnet sind. Die am Anschlussstück 9 des Antriebsteils 1 vorliegende Drehzahl wird über die Aufnahme 16 auf die Nabe 29 und die damit fest verbundene Mitnehmerscheibe 32 übertragen. Ein Zugelement führt dann zu einer entsprechenden Drehung der Achse 34 der Schleifscheibe 40. Die Drehung des Scheibenkörpers selbst erfolgt über die vorbeschriebene Verbindung zwischen Getriebeteil 2 und Aufnahme 25.

In den Fig. 4 und 5 ist ein scheibenförmiger Grundkörper in Vorder- und Rückansicht dargestellt, der mit schwenkbaren Armen 35 versehen ist, die auf den Wellen 37 schwenkbar sind, um ihre radiale Position zur Schleifscheibe 40 den jeweils erforderlichen Abmessungen anzupassen.

Aus Fig. 4 wird deutlich, dass bei diesem Ausführungsbeispiel über ein Zugmittel 46 ausgehend von der Mitnehmerscheibe 32 die Mitnehmerscheiben aller Wellen 37 bedient, also angetrieben werden. Zur Führung des Zugmittels sind zusätzlich Rollen 47 vorgesehen.

Die Fig. 6 und 7 verdeutlichen, dass bei unverändertem Antriebsteil 1 auch mit Schleifscheiben 48 gearbeitet werden kann, die bei Drehung des scheibenförmigen Grundkörpers allein durch ihre Reibung an der zu bearbeitenden Fläche in Drehung versetzt werden. Ein solcher scheibenförmiger Körper kann nun ohne weiteres auf ein Anschlussstück 9 aufgesetzt werden, welches dann in eine Aufnahme 49 eingreift. Die Anwendung derartiger Grundkörper kann aufgrund besonderer Raumgegebenheiten durchaus zweckmäßig sein. zum Beispiel aufgrund der Raumgegebenheiten.

5

10

Insgesamt ergibt sich demnach, dass der erfindungsgemäße Schleifkopf vielfältig an in der Praxis auftretende Gegebenheiten angepasst werden kann, da die Antriebseinheit mit verschiedenen Grundeinheiten, und Getriebeeinheiten mit verschiedenen Ausführungen kombiniert werden können.

Bezugszeichenliste

	1	Antriebsteil
	2	Getriebeteil
5	3	scheibenförmiger Grundkörper
	4	Gehäuse
	5	Rad
	6	Antriebswelle
	7	Antriebskopf
10	8	Antriebszapfen
	9	zweiteiliges Anschlussstück
	10	Führungsabschnitt
	11	
	12	
15	13	
	14	
	15	Zentralkörper
	16	Aufnahme
	17	Schrauben
03	18	Lagerabschnitt
	19	Anschlag
	20	Teil
	21	Teil
	22	
2.5	23	
	24	
	25	Aufnahme
	26	Anschlag
	27	Aufnahmeöffnung
80	28	Formzapfen
	29	Nabe
	30	Scheibenkörper
	31	Schrauben

	32	Mitnehmerscheibe
	33	Mitnehmerscheibe
	34	Achse
	35	Arm
5	36	Schleifscheibe
	37	Welle
	38	Mitnehmerscheibe
	39	Mitnehmerscheibe
	40	Schleifscheiben
10	41	
	42	
	43	
	44	
	45	•
15	46	Zugmittel
	47	Rollen
	48	Schleifscheiben
	49	Aufnahme

Patentansprüche

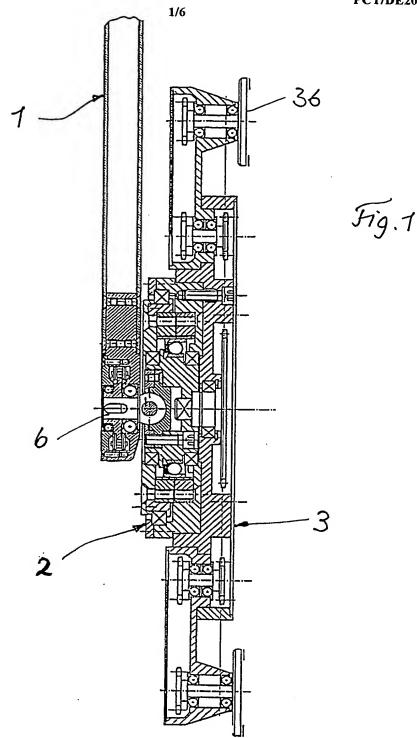
- 1. Schleifkopf mit einem scheibenförmigen Grundkörper, der mehrere drehbar angetriebene Schleifscheiben trägt,
- einem in einem Gehäuse gelagerten Zugmittelantrieb für eine Antriebswelle mit einem sphärischen Antriebskopf, auf dem ein zweigeteiltes Anschlussstück sitzt, das um einen Mitnehmerzapfen des Antriebskopfes schwenkbar gelagert ist, einer drehfesten Getriebeverbindung zwischen Antriebskopf und Zugmitteln zum An
 - trieb der drehbar gelagerten Schleifscheiben und
- einem hoch-untersetzenden Getriebe zwischen Antriebskopf und dem scheibenförmigen Grundkörper,

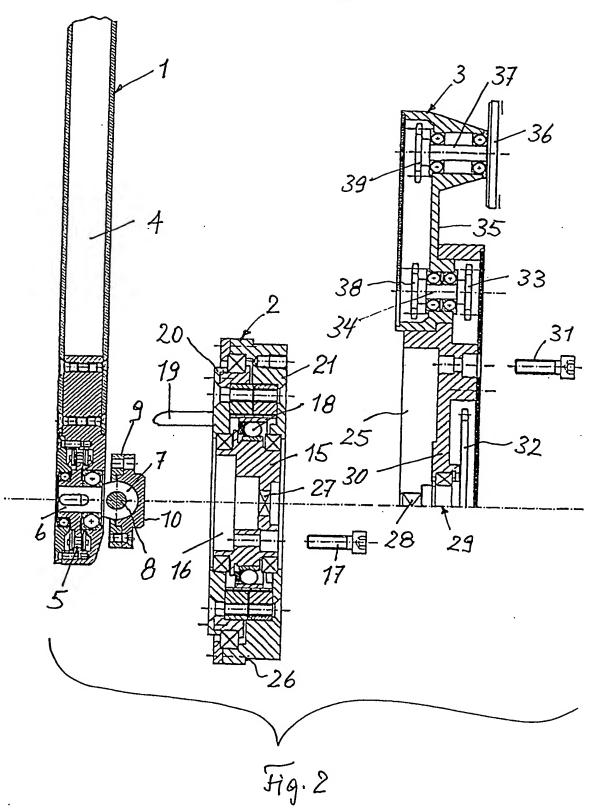
dadurch gekennzeichnet,

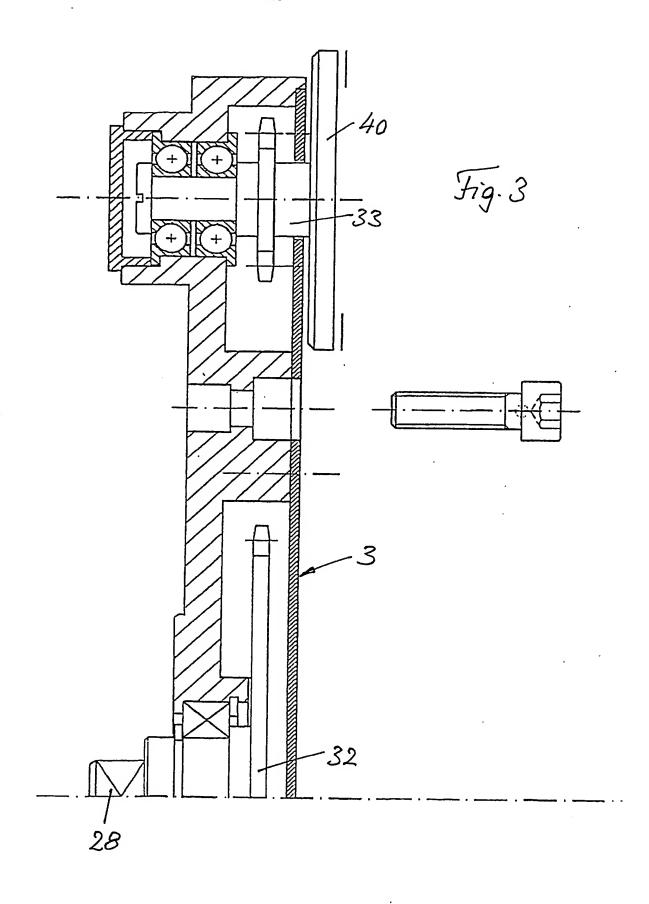
30

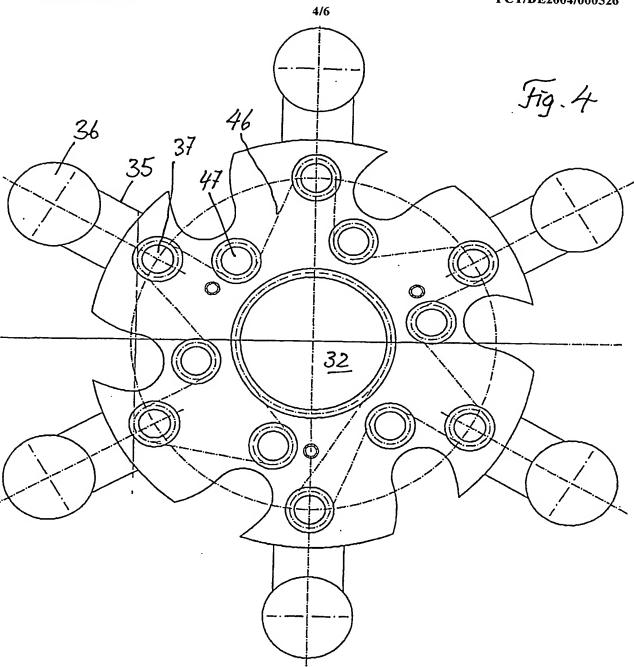
- dass der Schleifkopf aus drei voneinander lösbaren Baugruppen gebildet ist, nämlich einem in einem Gehäuse (4) sitzenden Antriebsteil (1), einem Getriebeteil (2) und einem scheibenförmigen Grundkörper (3), dass der Getriebeteil (2) einen Zentralkörper (15) zur drehbaren, koaxialen Aufnahme des Anschlussstücks (9) hat,
- dass radial außerhalb des Zentralkörpers (15) der hoch-untersetzende Lagerabschnitt (18) gelagert ist, das einerseits am Gehäuse (4) festgelegt ist und dessen hoch-untersetzender Teil (20) zur Übertragung der Drehung an den radial innen liegenden Scheibenkörper (30) des scheibenförmigen Grundkörpers (24) angeschlossen ist, dass der Scheibenkörper (30) drehbar auf einer Nabe (28) sitzt, die in eine Aufnahme
 (25) des Getriebeteil (2) formschlüssig eingreift und dass auf der Nabe (28) drehfest eine zentrale Mitnehmerscheibe (32) zum Antrieb der Schleifscheiben angeordnet ist.
 - 2. Schleifkopf nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass die verwendeten Zugmittel Ketten oder Zahnriemen sind.
 - 3. Schleifkopf nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass das hoch-untersetzende Getriebe ein Harmonic-Drive-Getriebe ist.

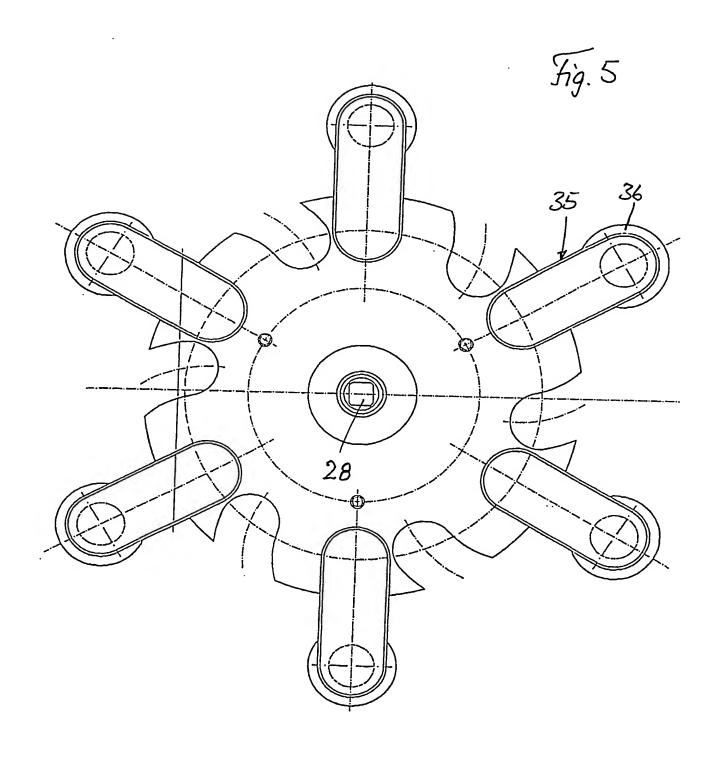
- 4. Schleifkopf nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass die Schleifscheiben (36) jeweils zur Einstellung ihres Abstandes vom Mittelpunkt des Grundkörpers auf schwenkbar gelagerten Hebeln sitzen.
- 5. Schleifkopf nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass die Schleifscheiben (40) auf dem Scheibenkörper drehbar angetrieben gelagert sind.
- 10 6. Schleifkopf nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass ein Zugelement zum Antrieb der Schleifscheiben (36) die zentrale Mitnehmerscheibe (32) sowie die Mitnehmerscheiben (32) umläuft, die in Antriebsverbindung mit den einzelnen Schleifscheiben (36) stehen.
- 7. Schleifkopf nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass an dem Getriebeteil (2) auf dessen dem Antriebsteil (1) zugewandten Seite ein Anschlag (19) vorgesehen ist, der bei Drehung des Getriebeteil (2) um seine Achse an dem Antriebsteil sperrend anschlägt.

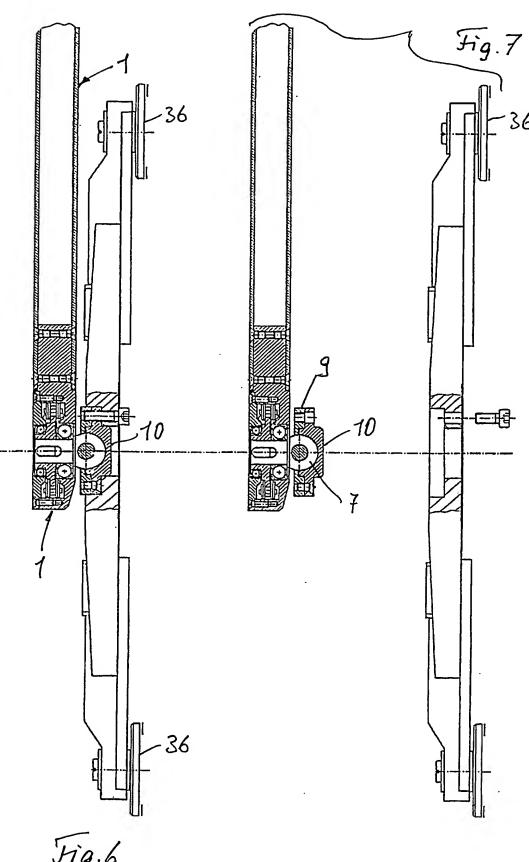












IPC 7	FICATION OF SUBJECT MATTER B24B41/047		
According to	o International Patent Classification (IPC) or to both national classific	eation and IPC	
	SEARCHED		
IPC 7	ocumentation searched (classification system followed by classification B24B B24D		
	ion searched other than minimum documentation to the extent that s		d
	ata base consulted during the international search (name of data baternal, WPI Data, PAJ	se and, where practical, search terms used)	
<u> </u>		<u> </u>	
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT		
Category °	Citation of document, with indication, where appropriate, of the rel	levant passages .	Relevant to claim No.
Α .	DE 198 37 218 A (UNISLIP GMBH & (1 July 1999 (1999-07-01)	CO KG)	1
	cited in the application column 1, line 40 - column 5, lin figures 1-7	ne 44;	•
A	US 4 328 645 A (SAUER JOSEPH J) 11 May 1982 (1982-05-11) the whole document		1
A	DE 87 02 555 U (TABORI, FRANZ) 2 April 1987 (1987-04-02) page 9, line 27 - page 22, line 3 figures 1,2	33;	1
А	FR 2 316 044 A (MARTELLI ANTONIO) 28 January 1977 (1977-01-28)		
Furti	ner documents are listed in the continuation of box C.	χ Patent family members are listed in anne	х.
"A" docume consid "E" earlier of filing d "L" docume which citation "O" docume other r "P" docume tater th	Int which may throw doubts on priority claim(s) or its cited to establish the publication date of another in or other special reason (as specified) and referring to an oral disclosure, use, exhibition or neans are published prior to the international filing date but than the priority date claimed	 "T" later document published after the internation or priority date and not in conflict with the ap cited to understand the principle or theory us invention "X" document of particular relevance; the claimed cannot be considered novel or cannot be considered novel or cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document "Y" document of particular relevance; the claimed cannot be considered to involve an inventive document is combined with one or more other ments, such combination being obvious to a in the art. "&" document member of the same patent family 	iplication but inderlying the Invention isidered to its taken alone Invention step when the er such docuperson skilled
	actual completion of the international search	Date of mailing of the international search rep	ort
ļ	July 2004 nalling address of the ISA	08/07/2004 Authorized officer	
	European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL – 2280 HV Rijswijk Tel. (+31–70) 340–2040, Tx. 31 651 epo nl, Fax: (+31–70) 340–3016	Koller, S	

Information on patent family members

PCT/DE2004/000526

Patent document cited in search report		Publication date		Patent family member(s)	Publication date
DE 19837218	A	01-07-1999	DE DE WO EP	19735936 C1 19837218 A1 9908835 A2 1007274 A2	24-09-1998 01-07-1999 25-02-1999 14-06-2000
US 4328645	A	11-05-1982	DE EP WO	3175745 D1 0053614 A1 8103455 A1	05-02-1987 16-06-1982 10-12-1981
DE 8702555	U	02-04-1987	DE	8702555 U1	02-04-1987
FR 2316044	Α	28-01-1977	FR	2316044 A1	28-01-1977

A 1/1 A 001			
IPK 7	FIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES B24B41/047		
Nach der in	ternationalen Patentidassifikation (IPK) oder nach der nationalen Kla	assifikation und der IPK	
B. RECHE	RCHIERTE GEBIETE		
Recherchie	nter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymb	pole)	
IPK 7	B24B B24D		
Recherchie	rte aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, s	oweit diese unter die recherchierten Gebiet	e fallen
Während de	er internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (f	Name der Detembents und est seement	0
		Name der Datenbank und evij. Verwendete	Suchbegnife)
FLO-TU	ternal, WPI Data, PAJ		
ŀ		•	•
		•	
	·		
C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN		
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angab	ne der in Betracht kommenden Toilo	Bots Approved No.
	g, construction and range	e dei m Demacht Kommenden Tene	Betr. Anspruch Nr.
A	DE 198 37 218 A (UNISLIP GMBH & (CO KG)	l 1 ·
	1. Juli 1999 (1999-07-01)		
	in der Anmeldung erwähnt	•	·
	Spalte 1, Zeile 40 - Spalte 5, Ze	eile 44:	
	Abbildungen 1-7		
.*		·	'
Α .	US 4 328 645 A (SAUER JOSEPH J)		1 1
	11. Mai 1982 (1982-05-11)	•	7
	das ganze Dokument	•	ľ
Α	DE 87 02 555 U (TABORI, FRANZ)		1
	2. April 1987 (1987-04-02)		
	Seite 9, Zeile 27 - Seite 22, Zei	ile 33:	
	Abbildungen 1,2		
			·
Α	FR 2 316 044 A (MARTELLI ANTONIO)	··	
	28. Januar 1977 (1977-01-28)	, ,	
			·
	•		
		•	
			<u> </u>
entne	ere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu ehmen	Siehe Anhang Patentfamilie	
° Besondere	Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen :	*T* Spätere Veröffentlichung, die nach dem	internationalen Anmeldedatum
A veroner	ntlichung, die den aligemeinen Stand der Technik definiert, icht als besonders bedeutsam anzusehen ist	Anmeldung nicht kollidiert, sondern nu	l Worden ist und mit der rzum Verständnis des der
'E' älteres l	Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen	Erfindung zugrundellegenden Prinzips Theorie angegeben ist	oder der ihr zugrundellegenden
Anmer	dedatum veröffentlicht worden ist	"X" Veröffentlichung von besonderer Bedei	itung; die beanspruchte Erfindung
	on the longer and the death of the longer than	kann allein aufgrund dieser Veröffentlic	chung nicht als neu oder auf
andere soll od	en zu lassen, oder durch die das veröffentlichungsdatum einer ni Im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden er die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie	"Y" Veröffentlichung von besonderer Redei	ituna dia basansaruchta Erfinduna
ausgei	unn)	werden, wenn die Veröffentlichung mit	einer oder mehmren andemn
ene bi	ntlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, enutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht	Veröffentlichungen dieser Kategorie in diese Verbindung für einen Fachmann	Verhindling gehracht wird und
l -Ρ- veroπer	IlliCNUNG die vor dem internationalen. Anmoldodatum, abau nach	*&* Veröffentlichung, die Mitglied derselben	nanellegend ist
	Abschlusses der internationalen Recherche		
	Toolers to	Absendedatum des internationalen Re	cnercnenberichts
1	. Juli 2004	00/07/0004	
		08/07/2004	
Name und P	ostanschrift der Internationalen Recherchenbehörde	Bevollmächtigter Bediensteter	
	Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL ~ 2280 HV Rijswijk	3	
	Tel. (+31-70) 340-2040, Tx. 31 651 epo nl.	Valley 6	
	Fax: (+31-70) 340-3016	Koller, S	

INTERNATIONALER RECREMORENDENION I

Angaben zu Veröff-

ngen, die zur seiben Patentfamilie gehören

ernationales Aktenzeichen PCT/DE2004/000526

lm Recherchenbericht angeführtes Patentdokume	nt	Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie	Datum der Veröffentlichung
DE 19837218	A	01-07-1999	DE DE WO EP	19735936 C1 19837218 A1 9908835 A2 1007274 A2	24-09-1998 01-07-1999 25-02-1999 14-06-2000
US 4328645	A	11-05-1982	DE EP WO	3175745 D1 0053614 A1 8103455 A1	05-02-1987 16-06-1982 10-12-1981
DE 8702555	U	02-04-1987	DE	8702555 U1	02-04-1987
FR 2316044	Α	28-01-1977	FR	2316044 A1	28-01-1977